

# SIGNATURE SET

Важная информация о продукте

Планшеты STU-430, STU-530 и DTU-1031 и программное обеспечение Wacom sign pro PDF

Меры предосторожности

Характеристики продукта

Утилизация и переработка

Лицензии и гарантийные обязательства

## SIGNATURE SET

Важная информация о продукте

STU-430, STU-530 или DTU-1031 и программное обеспечение Wacom sign pro PDF

Версия 2.0 Copyright © Wacom Co., Ltd., 2014

Все права защищены. Никакая часть этого документа не может быть воспроизведена, за исключением использования в личных целях.

Компания Wacom оставляет за собой право пересматривать данное утверждение без обязательства уведомлять о подобных изменениях.

Компания Wacom делает все возможное для предоставления актуальной и точной информации в этом документе. Однако компания Wacom оставляет за собой право изменять любые характеристики и конфигурации устройств по своему усмотрению без предварительного уведомления и без обязательства включать подобные изменения в данный документ.

Выше указан год подготовки данного руководства. Дата выпуска руководства для пользователей соотносится со сроком выхода на рынок соответствующего продукта Wacom.

## МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ

Точно следуйте всем инструкциям, соблюдайте все меры предосторожности и предупреждения, описанные в данном руководстве. Несоблюдение инструкций и необходимых мер может привести к потере информации или повреждению компьютера. Несоблюдение данных требований может также повлечь аннуляцию гарантии. В данном случае компания Wacom снимает с себя ответственность за ремонт или замену продукта.

## ВНИМАНИЕ

Не используйте планшет для электронной подписи с жидкокристаллическим экраном STU-430, STU-530 или DTU-1031 в системах контроля, которые требуют максимальной надежности. Подобное подключение может привести к сбою в работе других устройств либо другие устройства могут привести к сбою в работе планшета.

В зонах, где действует запрет на использование подобного оборудования, выключайте питание планшета, чтобы избежать сбоя в работе других электрических устройств. Компания Wacom не несет ответственности за прямые или косвенные убытки.

**Высокое напряжение.** Не открывайте и не разбирайте планшет для электронной подписи с жидкокристаллическим экраном. При открывании корпуса планшета существует опасность поражения электрическим током. Открывание корпуса также аннулирует предоставляемую гарантию, и компания Wacom снимает с себя ответственность за ремонт или замену продукта.

При повреждении жидкокристаллического экрана НЕ притрагивайтесь к жидкости, которая может из него вытекать. Данная жидкость обладает раздражающим действием. В случае попадания жидкости на кожу, в глаза или рот немедленно промойте их проточной водой. Длительность промывания должна быть не менее 15 минут. Если жидкость попала в рот или в глаза, следует также обратиться к врачу.

Предотвращайте ситуации, в которых дети могут проглотить наконечник пера. Наконечник пера может случайно соскочить, если дети его грызут.

## ОСТОРОЖНО

Не используйте и не храните планшет для электронной подписи с жидкокристаллическим экраном в местах, где:

- происходят резкие температурные изменения, либо колебания температуры превышают приведенные значения (например, на улице или в машине);
- планшет для электронной подписи с жидкокристаллическим экраном и перо подвергаются воздействию прямых солнечных лучей или нагревательных приборов, либо подвергаются воздействию воды или любой другой жидкости.

Не используйте планшет для электронной подписи с жидкокристаллическим экраном при высокой запыленности: это может привести к повреждению продукта.

Не разбирайте перо. Это может привести к ухудшению работы прибора. В этом случае компания Wacom не несет ответственности за замену или ремонт продукта.

Не царапайте экран. Не кладите острые предметы на поверхность экрана. Избегайте нанесения сильных ударов или воздействия вибрации на планшет или перо. Удар или падение планшета может повредить экран или другие детали.

Не кладите тяжелые предметы на планшет и не давите на него с силой. Это может привести к повреждению экрана.

Не кладите тяжелые предметы на систему кабелей планшета, не перегибайте многократно кабели, не прилагайте высокую нагрузку к разъемам. Это может привести к повреждению продукта или кабелей.

Если наконечник пера заострился или на нем появился скол, он может повредить защитный слой экрана. При необходимости замените наконечник пера.

Не подвергайте планшет воздействию электростатических разрядов высокого напряжения или накоплению электростатического заряда на жидкокристаллическом экране. Это может привести к временному появлению пятен на экране. Если появились пятна, оставьте жидкокристаллический экран планшета включенным, и пятна должны исчезнуть в течение нескольких часов.

## ЭКСПЛУАТАЦИЯ

### Подсоединение планшета

Планшет может быть подключен к основному компьютеру при помощи прилагаемого кабеля USB.

### Источник питания

Планшеты для электронной подписи с жидкокристаллическим экраном STU-430, STU-530 и DTU-1031 обеспечиваются питанием от USB-порта компьютера.

## ЗАМЕЧАНИЯ ПО ИСПОЛЬЗОВАНИЮ ПРОДУКТА

### Замена наконечника пера

При нормальной эксплуатации наконечник пера (наконечник) может изнашиваться. Если наконечник станет слишком коротким или заострится, вы можете заменить его запасным наконечником. Для замены наконечников пера обратитесь к партнеру по внедрению разработок в области электронной подписи компании Wacom. Номер заказа запасных наконечников для пера: ACK-20401K.

### Примечания

При непрерывном длительном использовании жидкокристаллического экрана след от электрического заряда остается рядом с электродом внутри экрана, и может появиться эффект остаточного, или «фантомного», изображения (инерционность изображения). Для того чтобы избежать появления инерционности изображения, компания Wacom рекомендует включать подвижную экранную заставку, которая используется при включенном, но не работающем экране.

### Уход за планшетом для электронной подписи с жидкокристаллическим экраном

Перо и поверхность жидкокристаллического экрана должны быть чистыми. Частицы пыли и грязи могут пристать к перу и привести к износу экрана. Регулярная очистка продлит срок службы поверхности жидкокристаллического экрана и пера. Храните планшет и перо в чистом, сухом месте и избегайте сильных перепадов температуры. Оптимальной температурой является комнатная. Планшет для электронной подписи с жидкокристаллическим экраном и перо должны находиться вместе. При разделении продукта гарантия аннулируется.

### Очистка

Для очистки корпуса планшета для электронной подписи с жидкокристаллическим экраном или пера используйте мягкую влажную ткань. Ткань можно слегка намочить в воде, содержащей небольшое количество мыла. Не используйте разбавитель для краски, бензол, спирт или другие растворители

при очистке корпуса продукта или пера. Для очистки экрана используйте антистатическую материю или слегка влажную ткань. Во время очистки не давите на экран слишком сильно и не намочите поверхность. Не используйте моющие средства при очистке экрана. Это может повредить защитный слой. Обращаем ваше внимание, что подобные повреждения не входят в гарантию производителя.

# ХАРАКТЕРИСТИКИ ПРОДУКТА

## Характеристики планшета STU-430

<u>Общие характеристики</u>	
Размер (ширина x длина x высота)	161,43 x 174,37 x 10,85 мм
Масса	279 г
<u>Условия эксплуатации</u>	
Температура:	5 — 40 градусов °C
Влажность:	Относительная влажность 30% — 80% (без конденсации)
<u>Условия хранения</u>	
Температура:	-20 — 60 °C
Влажность:	Относительная влажность 30% — 90% (без конденсации)
Напряжение источника питания	5 В= (питание через шину USB)
Потребление энергии	Менее 1,0 Вт
<u>Экран</u>	
Панель отображения	5 дюймов F-STN LCD, позитивный режим отображения
Количество пикселей	320 x 200
Шаг пиксела	0,300 x 0,300 мм
<u>Планшет</u>	
Используемая технология	Эффект электромагнитного резонанса
Размер рабочей поверхности (ширина x длина)	95,98 x 59,98 мм
Разрешение	2540 линий/дюйм (без интерполяции)
Координатная точность	±0,5 мм
Максимальная частота опроса	200 импульсов в секунду
Чувствительность к нажатию	1024
Интерфейс	USB 2.0 Full-Speed

## Характеристики планшета STU-530

<u>Общие характеристики</u>	
Размер (ширина x длина x высота)	161,43 x 174,37 x 10,85 мм
Масса	289 г
<u>Условия эксплуатации</u>	
Температура:	5 — 40 градусов °C
Влажность:	Относительная влажность 30% — 80% (без конденсации)
<u>Условия хранения</u>	
Температура:	-20 — 60 °C
Влажность:	Относительная влажность 30% — 90% (без конденсации)
Напряжение источника питания	5 В= (питание через шину USB)
Потребление энергии	Менее 2,5 Вт
<u>Экран</u>	
Панель отображения	5 дюймов Amorphous с матрицей TFT LCD
Количество пикселей	800 x 480
Шаг пиксела	0,135 x 0,135 мм
<u>Планшет</u>	
Используемая технология	Эффект электромагнитного резонанса
Размер рабочей поверхности (ширина x длина)	108,0 x 64,8 мм
Разрешение	2540 линий/дюйм (без интерполяции)
Координатная точность	±0,5 мм
Максимальная частота опроса	200 импульсов в секунду
Чувствительность к нажатию	1024
Интерфейс	USB 2.0 Full-Speed

## Характеристики планшета DTU-1031

<u>Общие характеристики</u>	
Размер (ширина x длина x высота)	310 x 211 x 14 мм
Масса	990 г
<u>Условия эксплуатации</u>	
Температура:	5—35 градусов °C
Влажность:	Относительная влажность 20% — 80% (без конденсации)
<u>Условия хранения</u>	
Температура:	-10 — 60 °C
Влажность:	Относительная влажность 20% — 90% (без конденсации)
Напряжение источника питания	5 В= (питание через шину USB)
Потребление энергии	Менее 5,0 Вт
<u>Экран</u>	
Панель отображения	10,1 дюйма IPS с матрицей TFT LCD
Количество пикселей	1280 x 800
<u>Планшет</u>	
Используемая технология	Эффект электромагнитного резонанса
Размер рабочей поверхности (ширина x длина)	216,96 x 135,60 мм
Разрешение	2540 линий/дюйм (без интерполяции)
Координатная точность	±0,5 мм
Максимальная частота опроса	200 импульсов в секунду
Чувствительность к нажатию	512
Интерфейс	USB 2.0 Full-Speed



## УТИЛИЗАЦИЯ И ПЕРЕРАБОТКА

### Директива Европейского союза по утилизации электронных отходов (WEEE)



Повторное использование, переработка и утилизация. При замене данного продукта новым либо при окончании срока службы продукта необходимо сдать его для переработки в соответствующий пункт сбора перерабатываемых материалов в вашем районе или регионе. Сделав это, вы окажете содействие в улучшении окружающей среды вашего района, а также сократите возможное негативное воздействие опасных веществ, которые могут содержаться в отходах, в случае их попадания в окружающую среду при утилизации.

В Европейском Союзе, согласно Директиве о WEEE и соответствующему законодательству стран-участниц, пользователи не должны утилизировать отработанное электрическое и электронное оборудование как несортированные бытовые отходы. Продукты, к которым это относится, помечаются символом WEEE, указанным в начале этого уведомления, за исключением тех случаев, когда это нецелесообразно из-за размера или функциональности продукта. В отношении продукции Wacom действуют требования Директивы, поэтому вы всегда должны утилизировать ее отдельно, сдавая в соответствующий пункт приема в своем регионе.

### ЗАЯВЛЕНИЕ О СООТВЕТСТВИИ НОРМАТИВНЫМ ТРЕБОВАНИЯМ

#### Информация о соответствии требованиям ЕС

Продукт соответствует Европейским директивам об электромагнитной совместимости (EMC) и ограничении использования опасных веществ (RoHS). См. [www.wacom.eu/certificates](http://www.wacom.eu/certificates)

# ЛИЦЕНЗИИ И ГАРАНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА

(Европа, Африка и Ближний Восток)

Wacom SIGN PRO PDF - ПРОГРАММНОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ Для Электронной Подписи

Лицензионное Соглашение Конечного Пользователя

Настоящее соглашение конечного пользователя («**Соглашение**») заключается между вами (физическим лицом, устанавливающим Программное обеспечение, а также любым юридическим лицом, от имени которого действует это физическое лицо) («**Вы**» или «**Ваш**») и Wacom Co. Ltd, 2-510-1 Toyonodai, Kazo-shi, Saitama 349-1148, Japan («**Wacom**»).

ОЧЕНЬ ВАЖНО, ЧТОБЫ ВЫ ВНИМАТЕЛЬНО ПРОЧИТАЛИ И ПОНЯЛИ НАСТОЯЩЕЕ СОГЛАШЕНИЕ. НАЖИМАЯ НА КНОПКУ «Я СОГЛАСЕН» ЛИБО ИСПОЛЬЗУЯ И УСТАНОВЛИВАЯ ПРОГРАММНОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ, ВЫ ПРИНИМАЕТЕ УСЛОВИЯ ДАННОГО СОГЛАШЕНИЯ. ЕСЛИ ВЫ НЕ ПРИНИМАЕТЕ ВСЕ УСЛОВИЯ ДАННОГО СОГЛАШЕНИЯ И НЕ СОГЛАСНЫ СВЯЗЫВАТЬ СЕБЯ ЭТИМ СОГЛАШЕНИЕМ, НАЖМИТЕ НА КНОПКУ «Я НЕ СОГЛАСЕН». ЕСЛИ ВЫ НЕ ПРИНИМАЕТЕ УСЛОВИЙ ДАННОГО СОГЛАШЕНИЯ, ВЫ НЕ ИМЕЕТЕ ПРАВА НА УСТАНОВКУ И ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ПРОГРАММНОГО ОБЕСПЕЧЕНИЯ, А ТАКЖЕ ДОСТУП К НЕМУ.

## 1. ОПРЕДЕЛЕНИЯ

- 1.1 «**Документация**» подразумевает руководства пользователя и руководства по установке и эксплуатации Программного обеспечения.
- 1.2 «**Продукт**» означает аппаратное обеспечение с торговой маркой Wacom, с которым совместимо Программное обеспечение. Если Вы, к примеру, получили Программное обеспечение при покупке графического планшета, планшета для цифровой подписи или другого устройства с торговым наименованием Wacom («Комплект продукта»), то «Продуктом» будет данный Комплект продукта. Если Вы приобрели Программное обеспечение как самостоятельный продукт (путём загрузки или каким-либо иным способом), то «Продуктом» будут являться любой графический планшет, планшет для цифровой подписи или другое иное с торговым наименованием Wacom, с которыми совместимо данное Программное обеспечение.
- 1.3 «**Программное обеспечение**» подразумевает предоставляемое Вам программное обеспечение для цифровой подписи «Wacom sign pro PDF» с сопутствующей Документацией, а также любые относящиеся к нему обновления компании Wacom. Обозначение «Программного обеспечения» не подразумевает и не включает в себя программное обеспечение сторонних производителей.
- 1.4 «**Программное обеспечение сторонних производителей**» подразумевает компоненты программного обеспечения (включая программное обеспечение с открытым кодом), описанные в Разделе 5.6, а также любые относящиеся к ним лицензии, уведомления, исходный код и/или документация.

## 2. ЛИЦЕНЗИЯ НА ПРОГРАММНОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ

- 2.1 **Ограниченная лицензия.** В соответствии с условиями настоящего Соглашения, Wacom настоящим предоставляет Вам ограниченную неисключительную лицензию на: (а) использование и установку одной копии Программного обеспечения в машиночитаемой форме только на одном компьютере или других подобных устройствах, исключительно для использования с Продуктом; (b) использование прилагаемой к Программному обеспечению Документации для поддержки авторизованного использования Программного обеспечения; и (с) изготовление одной резервной копии Программного обеспечения, используемой исключительно для резервных целей, при условии, что все торговые марки, авторские права, а также другие права собственности и ограниченные права, обозначения, символы, включённые в первоначальную версию Программного обеспечения, воспроизводятся на такой резервной копии.

- 2.2 Ограничения.** Ни Вы сами, ни кто-либо с Вашего разрешения не можете позволять, поощрять такие действия или давать возможность третьим лицам копировать или использовать Программное обеспечение (включая Документацию), за исключением случаев, специально разрешённых настоящим Соглашением. Ни Вы сами, ни кто-либо с Вашего разрешения не можете позволять, поощрять такие действия или давать возможность третьим лицам модифицировать, переводить, распространять Программное обеспечение, создавать на его основе производные продукты, закладывать, повторно лицензировать, выдавать sublicense, давать займы или в аренду данное Программное обеспечение или использовать Программное обеспечение для обучения третьих лиц и в коммерческих целях в режиме разделения времени или в сервисном бюро. Ни Вы сами, ни кто-либо с Вашего разрешения не можете позволять, поощрять такие действия или давать возможность третьим лицам осуществлять обратный инжиниринг, разбирать или декомпилировать Программное обеспечение или пытаться определить любые использованные или реализованные в Программном обеспечении исходные коды, алгоритмы, методы или техники, за исключением случаев, прямо предусмотренных действующим законодательством. Ни Вы сами, ни кто-либо с Вашего разрешения не можете позволять, поощрять такие действия или давать возможность третьим лицам использовать Программное обеспечение вместе с графическим планшетом, планшетом для цифровой подписи или другим устройством, которое не является Продуктом в том смысле, как это определено в настоящем Соглашении. Вы не будете удалять или изменять какие-либо уведомления, обозначения и символы торговых марок, авторских прав или других прав собственности и ограниченных прав, включённых в Программное обеспечение.
- 2.3 Запрет на уступку; однократная передача.** Вы не будете передавать или уступать Программное обеспечение или любое из своих прав или обязательств по настоящему Соглашению в силу закона или иным образом без предварительного письменного согласия компании Wacom, в котором не может быть необоснованно отказано. Тем не менее, Вы имеете право один раз передать Программное обеспечение и все ваши права по настоящему Соглашению другому лицу, если и только если были соблюдены все следующие условия: (а) передача включает в себя все компоненты и части любого Комплекта продукта, с которым поставлялось Программное обеспечение, все печатные материалы, по крайней мере одну копию всего Программного обеспечения сторонних производителей, любые другие гарантии, применимые к Продукту, а также все Ваши права и обязательства по настоящему Соглашению, (b) Вы не сохраняете любые копии Программного обеспечения или любой его части на любом носителе или компьютере, и (c) сторона, получающая Программное обеспечение, ознакомлена с условиями настоящего Соглашения, понимает и принимает их. Любая передача или уступка какого-либо из своих прав или обязательств по настоящему Соглашению в нарушение данного пункта является недействительной и не имеет силы.
- 2.4 Собственность.** Программное обеспечение лицензируется, а не продаётся, для использования исключительно в соответствии с условиями данного Соглашения. Wacom и/или её дочерние компании или лицензиары сохраняют все права и интересы, касающиеся Программного обеспечения и любых патентов, авторских прав, торговых марок, коммерческой тайны, а также любые другие права на интеллектуальную собственность или производственные права, связанные с Программным обеспечением, включая любые изменения, улучшения, обновления и производные продукты. Wacom сохраняет за собой все права и интересы в отношении Программного обеспечения, не предоставленные Вам по настоящему Соглашению, а Вы не приобретаете никаких других прав, явных или подразумеваемых, касающихся Программного обеспечения, кроме прав, явно предоставленных Вам в соответствии с настоящим Соглашением.
- 2.5 Отсутствие поддержки.** В рамках настоящего Соглашения компания Wacom не обязана предоставлять техническую поддержку, техническое обслуживание, модернизацию, обновления, изменения или новые релизы.
- 2.6 Обновления.** Wacom, по своему усмотрению, может предоставлять Вам обновления и модернизации Программного обеспечения. Любые предоставляемые компанией Wacom обновления или модернизации, которые заменяют, дополняют, изменяют или улучшают Программное обеспечение, регулируются условиями настоящего Соглашения, за исключением случаев, когда такие

обновления или модернизации сопровождаются отдельными условиями, и в случае противоречия условиям, которые дополняют настоящее Соглашение, те условия будут приоритетными.

### 3. ГАРАНТИЯ И СРЕДСТВА ПРАВОВОЙ ЗАЩИТЫ

**3.1 Ограниченная гарантия.** Wascom гарантирует, что Программное обеспечение, используемое в соответствии с Документацией и условиями настоящего Соглашения, будет функционировать в соответствии с Документацией в течение двух (2) лет со дня первой установки и активации Программного обеспечения («**Гарантийный срок**»). В случае если в течение указанного Гарантийного срока Программное обеспечение не соответствует вышеупомянутой гарантии, Wascom приложит все коммерчески разумные усилия, чтобы устранить такое несоответствие, заменив или исправив Программное обеспечение без дополнительной оплаты. В случае невозможности замены или исправления Программного обеспечения, необоснованности или невозможности выполнения обязательств в течение разумного срока или дополнительныхотягчающих обстоятельств, компания Wascom оставляет за собой право предложить Вам соразмерное убыткам сокращение выплаченных Вами сумм либо расторгнуть Соглашение при условии полного возврата всех полученных ранее Продуктов Wascom. Программное обеспечение не является отказоустойчивым, не допущено и не предназначено для использования в областях деятельности, связанных с высокой критичностью. Никакая устная или письменная информация и никакие рекомендации, представленные компанией Wascom, её агентами, дистрибьюторами или розничными продавцами Программного обеспечения или любого Комплекта продукта, не создают гарантии и не расширяют каким-либо образом объём гарантий, прямо предусмотренных Wascom в соответствии с настоящим Соглашением. Этот параграф устанавливает всю ответственность и обязанности Wascom, а также Ваше единственное и исключительное средство правовой защиты в том случае, если Программное обеспечение не соответствует вышеупомянутой гарантии. Wascom не гарантирует, что: (а) Программное обеспечение будет отвечать Вашим требованиям, (б) Программное обеспечение будет совместимо с компьютером или другим устройством, на котором Вы его установите, и будет на нём работать, или (с) любые дефекты Программного обеспечения будут исправлены или работа Программного обеспечения будет бесперебойной и безошибочной. Настоящее Соглашение не содержит никаких гарантий от Wascom на компоненты аппаратного обеспечения любой продукции, на которую распространяется стандартная применимая гарантия Wascom для аппаратного обеспечения (если таковое имеются). Wascom не несёт гарантийных обязательств в соответствии с настоящим пунктом, если такое несоответствие гарантии будет вызвано несанкционированным использованием Программного обеспечения, злоупотреблением, ненадлежащим использованием, изменением, небрежностью или случайным повреждением Программного обеспечения или же любыми исправлениями или модификацией Программного обеспечения, выполненными не Wascom. Замена или исправление Программного обеспечения не продляет Гарантийный срок после истечения первоначального Гарантийного срока. КОМПАНИЯ WASCOM НЕ НЕСЕТ ОТВЕТСТВЕННОСТИ ЗА РАБОТУ ПРОГРАММНОГО ОБЕСПЕЧЕНИЯ СТОРОННИХ ПРОИЗВОДИТЕЛЕЙ. Однако, если Вы обнаружите неисправность, вызванную работой или относящуюся полностью или частично к работе стороннего программного обеспечения, то компания Wascom может сообщить об этом лицензиару стороннего программного обеспечения для устранения неисправности. Компания Wascom не может гарантировать, что лицензиар предпримет меры по устранению неисправности. В случае, если о неисправности заявляется в период действия гарантийного срока, и компания Wascom не имеет возможности устранить неисправность до его истечения, компания Wascom по собственному усмотрению может предложить соответствующее сокращение любой платы, внесенной за программное обеспечение, или может предложить Вам расторгнуть соглашение с последующим возвращением компании Wascom всего программного обеспечения.

**3.2 Отказ от ответственности.** Помимо прямых, ограниченных гарантий, содержащихся в настоящем Соглашении, WASCOM НЕ ДАЁТ НИКАКИХ ДРУГИХ ЗАЯВЛЕНИЙ И ГАРАНТИЙ ЛЮБОГО РОДА В ОТНОШЕНИИ ДАННОГО ПРОГРАММНОГО ОБЕСПЕЧЕНИЯ. В ПОЛНОЙ МЕРЕ, ДОПУСТИМОЙ ДЕЙСТВУЮЩИМ ЗАКОНОДАТЕЛЬСТВОМ, WASCOM ОТКАЗЫВАЕТСЯ ОТ ВСЕХ ГАРАНТИЙ ЛЮБОГО РОДА, ЯВНЫХ ИЛИ ПОДРАЗУМЕВАЕМЫХ, В ОТНОШЕНИИ ПРОГРАММНОГО ОБЕСПЕЧЕНИЯ, ВКЛЮЧАЯ ГАРАНТИИ ПРИГОДНОСТИ ДЛЯ КОНКРЕТНЫХ ЦЕЛЕЙ, УДОВЛЕТВОРИТЕЛЬНОГО КАЧЕСТВА, ТОЧНОСТИ, ПРАВА СОБСТВЕННОСТИ И ОТСУТСТВИЯ НАРУШЕНИЯ ПРАВ ТРЕТЬИХ ЛИЦ, А ТАКЖЕ ЛЮБЫХ ГАРАНТИЙ, КОТОРЫЕ МОГУТ ВОЗНИКНУТЬ

В ХОДЕ ВЫПОЛНЕНИЯ СОГЛАШЕНИЙ, В ХОДЕ ЗАКЛЮЧЕНИЯ СДЕЛОК ИЛИ В РЕЗУЛЬТАТЕ ТОРГОВЫХ ОБЫЧАЕВ. ЕСЛИ ВЫ ЯВЛЯЕТЕСЬ ПОТРЕБИТЕЛЕМ (ПОЛЬЗОВАТЕЛЕМ ПРОГРАММНОГО ОБЕСПЕЧЕНИЯ В ЛИЧНЫХ ЦЕЛЯХ - НЕ ДЛЯ ВЕДЕНИЯ БИЗНЕСА, ТОРГОВЛИ ИЛИ ПРОФЕССИОНАЛЬНЫХ ЦЕЛЕЙ), ТО В СООТВЕТСТВИИ С ДЕЙСТВУЮЩИМ ЗАКОНОДАТЕЛЬСТВОМ ЮРИСДИКЦИИ, В ПРЕДЕЛАХ КОТОРОЙ ВЫ ПРЕБЫВАЕТЕ, ПРИВЕДЁННЫЕ ВЫШЕ ОГРАНИЧЕНИЯ МОГУТ НЕ ОТНОСИТЬСЯ К ВАМ.

#### 4. РАСТОРЖЕНИЕ СОГЛАШЕНИЯ

Настоящее Соглашение действует до момента его расторжения. Кроме того, Ваши права и действие лицензии в рамках настоящего Соглашения автоматически аннулируются и теряют силу без уведомления компанией Wasom в случае несоблюдения какого-либо из условий настоящего Соглашения. После прекращения действия настоящего Соглашения Вы обязаны прекратить любое использование Программного обеспечения и полностью удалить без возможности восстановления Программное обеспечение и все его копии (включая резервную копию и Документацию) со своего компьютера и любых аналогичных устройств, на которых оно было установлено. После прекращения действия настоящего Соглашения разделы 1, 2.2, 2.4, 3.2, 4 и 5 останутся в силе.

#### 5. ОБЩИЕ ПОЛОЖЕНИЯ

- 5.1 Законодательство.** Настоящее Соглашение и все вопросы, возникающие в связи с настоящим Соглашением, регулируются внутренними законами Японии без возможности выбора каких-либо иных правовых норм. Настоящее Соглашение не регулируется Конвенцией Организации Объединённых Наций о договорах международной купли-продажи товаров, применение которой исключается. В случае любых противоречий, претензий или споров между сторонами, касающихся или возникающих из настоящего Соглашения или Программного обеспечения, такие споры или противоречия, претензии или споры могут быть разрешены только в Токийском окружном суде, расположенном в Японии, а компания Wasom и Вы безоговорочно соглашаетесь на данную юрисдикцию и место проведения такого судебного заседания.
- 5.2 Ограничение ответственности.** Ни при каких обстоятельствах ни одна из сторон не несёт ответственности за любые косвенные, случайные, специальные или штрафные убытки, убытки вследствие потери прибыли, дохода, бизнеса, сбережений, данных, вследствие необходимости использования альтернативных изделий или расходов на их приобретение, понесённых любой из сторон или любой третьей стороной, в результате действия в рамках договора, гражданского правонарушения или любого другого толкования, даже если другая сторона была предупреждена о возможности такого ущерба или если такие убытки можно предвидеть. Ответственность Wasom в соответствии с настоящим Соглашением или ответственность, каким-либо образом связанная с Программным обеспечением, не должна превышать суммы, фактически уплаченной вами за Программное обеспечение или любой Комплект продукта. Вы должны хранить счета-фактуры или любые другие документы, подтверждающие сумму, которую Вы фактически уплатили за Продукт. Стороны признают, что ограничения ответственности в п. 5.2 и в других положениях настоящего Соглашения, а также распределение риска являются важнейшими элементами сделки между сторонами, без которых компания Wasom не заключила бы настоящее Соглашение. Цены компании Wasom на Программное обеспечение и любые поставляемые продукты отражают указанные в настоящем документе распределение риска и ограничения ответственности. Несмотря на вышесказанное, ничто в настоящем Соглашении не ограничивает ответственность Wasom перед вами в случае (i) смерти или травмы в результате небрежности со стороны компании Wasom или её агентов либо сотрудников; или (ii) любого мошеннического действия или ошибки со стороны компании Wasom или её агентов либо сотрудников; или (iii) любого преднамеренного или небрежного проступка со стороны Wasom.
- 5.3 Делимость положений Соглашения.** Если какое-либо положение настоящего Соглашения будет признано незаконным, недействительным или каким-либо образом неосуществимым, такое положение будет исполняться в той мере, насколько это возможно в соответствии с указанными намерениями сторон, или же, в случае невозможности такого исполнения, будет считаться расторгнутым и исключённым из данного Соглашения, в то время как остальная часть данного

Соглашения будет продолжать действовать в полную силу.

- 5.4 Соблюдение законности.** Вы будете полностью соблюдать все применимые законы и нормативные акты, в том числе экспортное и местное законодательство той страны или региона, в котором Вы пребываете или используете Программное обеспечение. Без ограничения большей части вышесказанного ни Вы, ни Ваши представители не будете экспортировать или передавать Программное обеспечение или прямой производный продукт любому адресату, физическому или юридическому лицу, если это ограничено или запрещено действующим законодательством.
- 5.5 Полнота Соглашения; общие положения.** Настоящее Соглашение представляет собой полное соглашение между сторонами и заменяет собой все предыдущие или существующие соглашения или заявления, письменные или устные, касающиеся предмета данного Соглашения. Оно не создаёт каких-либо партнёрских отношений, совместных предприятий, взаимоотношений на основе «работодатель-работник», «франшизодатель-франшизополучатель», посреднических отношений между Вами и Wacom и не должно толковаться таким образом. Любой заголовок или название раздела, содержащегося в настоящем документе, вставлены только для удобства и никоим образом не определяют или не объясняют разделы или положения настоящего Соглашения. Отказ одной из сторон от обязательств или нарушение данного Соглашения допускаются только в письменной форме и не означают отказ от любого другого или последующего невыполнения или нарушения обязательств.
- 5.6 Включение программного обеспечения сторонних производителей, в том числе программное обеспечение с открытым исходным кодом.** Перечисленные ниже компоненты Программного обеспечения сторонних производителей будут устанавливаться при установке программного обеспечения «Wacom sign pro PDF» и могут использоваться при запуске «Wacom sign pro PDF». За исключением компонента стороннего программного обеспечения, именуемого «JPedal,» работа с любым программным обеспечением сторонних производителей регулируется положениями и условиями отдельной лицензии, а не вышеизложенными положениями настоящего Соглашения, если явно не указано иное. Программное обеспечение Jpedal регулируется условиями настоящего Соглашения, ограниченными п. 3.1. **Вы ДОЛЖНЫ прочитать и изучить все положения и условия отдельной лицензии, относящиеся к стороннему программному обеспечению. Для просмотра таких положений и условий отдельной лицензии, а также другой информации, в том числе об авторском праве и уведомлениях по отказу от гарантий или ответственности, перейдите по ссылке в диалоговом окне принятия условий данного Соглашения.** Информация о компонентах программного обеспечения сторонних производителей также доступна через функцию «Справка» в программном обеспечении Wacom sign pro PDF, а также в папке «Licenses» (Лицензии) на компакт-диске Wacom sign pro PDF и/или предоставляется Вам вместе с программным обеспечением при загрузке.

<b>Компонент</b>	<b>Собственник авторских прав</b>
Bouncy Castle Java cryptographic APIs 1.48	Copyright © 2000-2012 The Legion Of The Bouncy Castle
Программное обеспечение iText и iText Sharp v 5.4.0	Copyright © 1T3XT BVBA
Java JRE 7 v. 1.7.0 ни. Все права защищены.	Copyright © 1993, 2013, Компания Oracle и/или её дочерние компа-
Программное обеспечение OpenSSL 1.0.0d.	Copyright (c) 1998-2011 The OpenSSL Project. Все права за- щищены. Copyright (C) 1995-1998 Eric Young. Все права защищены.
WindowsTemplate Library 8.0	Copyright © 2007 Microsoft Corporation. Все права защищены.
JPedal Java PDF Library 4.94b05	Copyright © IDR Solutions Limited 2011
novaPDF OEM v7	Copyright © 2002-2011 SOFTLAND. Все права защищены.

НАЖИМАЯ КНОПКУ «Я СОГЛАСЕН», ВЫ ПОДТВЕРЖДАЕТЕ, ЧТО (1) В ПОЛНОМ ОБЪЁМЕ ПРОЧЛИ И ИЗУЧИЛИ НАСТОЯЩЕЕ СОГЛАШЕНИЕ, ВКЛЮЧАЯ ЛЮБЫЕ ПРИМЕНИМЫЕ ЛИЦЕНЗИИ НА КОМПОНЕНТЫ ПРОГРАММНОГО ОБЕСПЕЧЕНИЯ СТОРОННИХ ПРОИЗВОДИТЕЛЕЙ, (2) ВЫ СОГЛАСНЫ СВЯЗАТЬ СЕБЯ ОБЯЗАТЕЛЬСТВАМИ ПО ДАННОМУ СОГЛАШЕНИЮ И ЛЮБЫМ ПРИМЕНИМЫМ ЛИЦЕНЗИЯМ НА КОМПОНЕНТЫ ПРОГРАММНОГО ОБЕСПЕЧЕНИЯ СТОРОННИХ ПРОИЗВОДИТЕЛЕЙ, (3) ЛИЦО, НАЖИМАЮЩЕЕ КНОПКУ, ОБЛАДАЕТ ПОЛНОМОЧИЕМ И ЗАКОННЫМ ПРАВОМ ЗАКЛЮЧИТЬ НАСТОЯЩЕЕ СОГЛАШЕНИЕ ОТ ВАШЕГО ИМЕНИ, И (4) ПРИ НАЖАТИИ КНОПКИ НАСТОЯЩЕЕ СОГЛАШЕНИЕ ВОЗЛАГАЕТ НА ВАС ОБЯЗАТЕЛЬСТВА, ОБЛАДАЮЩИЕ ЮРИДИЧЕСКОЙ СИЛОЙ И ИСКОВОЙ ЗАЩИТОЙ.

© 2014 Wacom Co., Ltd. Все права защищены